

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

CONTENTS

| | | | |
|----------|--|-------------|-----------|
| A | GENERAL INFORMATION | Page | 2 |
| A1 | PRODUCT DESCRIPTION | Page | 3 |
| A2 | TECHNICAL INFORMATION | Page | 3 |
| A3 | TRANSPORTATION | Page | 4 |
| A4 | UNPACKING | Page | 4 |
| B | INSTALLATION | Page | 4 |
| C | SAFETY INSTRUCTIONS | Page | 5 |
| D | OPERATION | Page | 6 |
| E | CLEANING & MAINTENANCE..... | Page | 8 |
| F | TROUBLESHOOTING..... | Page | 9 |
| G | SPARE PART LIST- EXPLODING DRAWINGS | Page | 10 |
| H | ELECTRIC CIRCUIT SCHEMA | Page | 19 |

A GENERAL INFORMATION

Before installing the appliance, read operation and maintenance instructions carefully. Wrong installation and part changing may damage the product or may cause injury on people. These are not in our company's responsibility to damage the appliance intentionally, negligence, detriments because of disobeying instructions and regulations, wrong connections. Unauthorized intervention to appliance invalidates the warranty.

1. This instruction manual should be kept in a safe place for future reference.
2. **Installation should be made in accordance with ordinances and security rules of that country by a qualified service personnel.**
3. This appliance has to be used by trained person.
4. Please turn off the appliance immediately in the event of malfunction or failure. The appliance should be repaired only by authorized service personnel. Please demand original spare part.

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

A1 PRODUCT DESCRIPTION

*Professional Vegetable Cutter ,that provides high efficiency has been designed to be used in industrial kitchens.

| Product Code | Dimensions (mm) | Weight (kg) | Packaging Dimensions (mm) |
|--------------|-----------------|-------------|---------------------------|
| EMP.300 | 435x300x650 | 29 | 520x340x720 |
| EMP.400 | 295x495x723 | 37 | 300x500x750 |
| EMP.800 | 370x885x1335 | 60 | 400x900x1350 |
| EMP.300-AS | 420x495x1155 | 39 | 450x500x1200 |
| EMP.400-AS | 420x495x1199 | 41 | 450x500x1200 |

A2 TECHNICAL INFORMATION

| Product Code | Capacity (kh/h) | Power (Kw) | Operating Voltage (V) | Cable (mm ²) | Fuse (A) |
|--------------|-----------------|------------|-----------------------|--------------------------|----------|
| EMP.300 | 300 | 0,55 | 220 | 3x1,5 | 10 |
| EMP.400 | 400 | 0,75 / 80 | 380 | 3x1,5 | 10 |
| EMP.800 | 800 | 0,75 / 80 | 380 | 3x1,5 | 10 |
| EMP.300-AS | BOTTOM STAND | | | | |
| EMP.400-AS | BOTTOM STAND | | | | |

| | |
|-----------------|---|
| Standard Blades | * 1,5-8 mm adjustable slicer blade * 5 mm Thin Grater * 7 mm Thick Grater |
|-----------------|---|

| Additional Blades | Product Code | Product Name |
|-------------------|--------------|--------------------------|
| | EMP.300-F.01 | ADJUSTABLE DISC |
| | EMP.300-F.03 | 5 MM GRATER |
| | EMP.300-F.04 | 7 MM GRATER |
| | EMP.300-F.07 | FRENCH FRIES LOWER DISC |
| | EMP.300-F.06 | FRENCH FRIES BLADE GROUP |



VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

| | | |
|--|--------------|-------------------------|
| | EMP.300-F.08 | 10X10 CUBIC DISC |
| | EMP.300-F.11 | 10X10 CUBIC BLADE GROUP |
| | EMP.300-F.09 | 20X20 CUBIC DISC |
| | EMP.300-F.12 | 20X20 CUBIC BLADE GROUP |

A3 TRANSPORTATION

*This appliance can be moved by hand from area to area. Do not crash and drop the appliance while transporting.

A4 UNPACKING

*Please unpack the package according to the security codes and ordinances of current country and get rid from the pack. Parts which contacts with food are produced by stainless steel. All plastic parts are marked by material's symbol.

*Please check that all the parts of appliance had come completely and if they are damaged or not during the shipping.

B INSTALLATION

*Please place the product to straight and sturdy ground, please take necessary steps against possibility of overturn.

*Technician who will serve for installation and service for the appliance must be professional on this subject and must have installation and service licenses by the company.

*Connection to Electric Power Supply must be done by authorized person.

*Please be sure that the voltage connected to appliance must be equal with the voltage which is on appliance's label.



This appliance must be connected to an earthed outlet in accordance with safety rules and standards.

*Appliance's earthing must be connected to earthing line on panel which is nearest to electric installation.

*Connection to the main fuse and leak current fuse must be done in accordance with the current regulations.

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

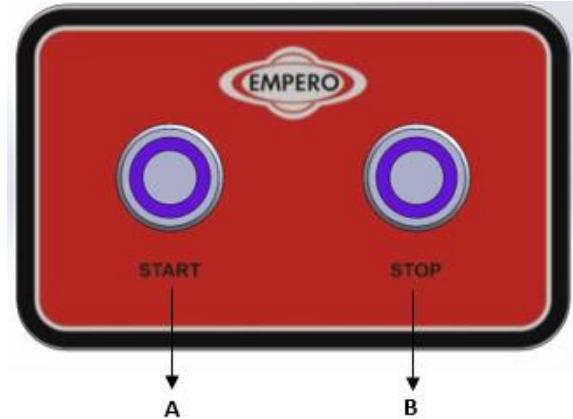
C SAFETY INSTRUCTIONS

-  *Do not use the appliance in insufficient lighted place.
-  *Do not touch the moving attachments while the appliance operates.
-  *Do not install the appliance in the presence of flammable or explosive materials.
-  *Do not operate the appliance when the machine is empty.
-  *Do not load so less or more than appliance's capacity.
-  *Do not attempt to use the appliance without suitable protective equipments.
-  *Because of any reason if there is a fire or flame flare where the appliance is used, turn off all gas valves and electric contactor switch quickly and use fire extinguisher .Never use water to extinguish the fire.
-  *All the damages because of not having earthing connection will not be on warranty.
-  *While the appliance is operating, do not put your hand into cutting tank. Do not push the vegetables with your hand, use pestle.

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

D OPERATION

*Control Panel;
EMP.400 – EMP.300



A : Off / STOP BUTTON
B : On / START BUTTON

***Operating;**

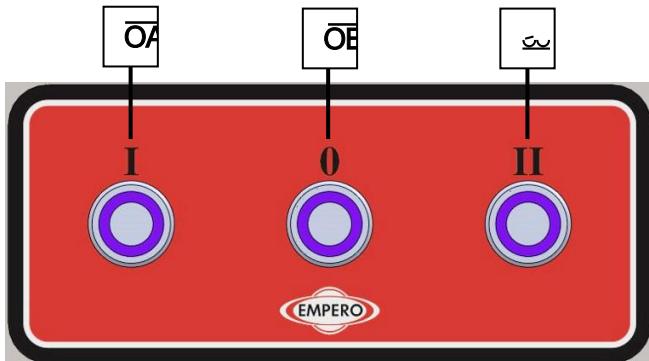
- ³⁵₁₇ Before operating the appliance,clean the cutting tank and blades with wet cloth and dry.
- ³⁵₁₇ After choosing the desired blade, place the blade on the shaft.
- ³⁵₁₇ Be sure that the lid is closed and the latch is locked before operating the appliance.
- ³⁵₁₇ Put the vegetables into the cutting tank.
- ³⁵₁₇ Press ON/START Button.
- ³⁵₁₇ In order to slicee long vegetables. (carrot,cucumber)
 - While the appliance is operating,take off the pestle with one of your hand and put the vegetable with the other one.
 - Slice the long vegetables by pushing with pestle.
- ³⁵₁₇ After the operation completed,press OFF/STOP.

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

D OPERATION

*Control Panel;
EMP.800

- A:** 1. Turnover
- B:** Stop Button.
- C:** 2. Turnover



*Operating;

- If you want to used in the 1st cycle, must be pressed "0" key beforehand.
- If you want to used in the 2nd cycle, must be pressed "0" key beforehand.
- When switching between 1st and 2nd cycle, , must be pressed to "0" key .Before operating the appliance,clean the cutting tank and blades with wet cloth and dry.
- After choosing the desired blade, place the blade on the shaft.
- Be sure that the lid is closed and the latch is locked before operating the appliance.
- Put the vegetables into the cutting tank.
- Press ON/START Button.
- In order to slicee long vegetables. (carrot,cucumber)
 - While the appliance is operating,take off the pestle with one of your hand and put the vegetable with the other one.
 - Slice the long vegetables by pushing with pestle.
- After the operation completed,press OFF/STOP.

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

E CLEANING & MAINTENANCE **CLEANING AND MAINTENANCE AFTER EVERY USE**

- ³⁵₁₇ Clean outer surface of appliance and cutting equipments with hot water and then dry.
- ³⁵₁₇ Always turn off the appliance and disconnect from the power supply before cleaning.
- ³⁵₁₇ Do not use abrasive cleaning chemicals as these can leave harmful residues.
- ³⁵₁₇ Do not clean the appliance by spraying water directly, otherwise electric motor may get damaged.

 PERIODIC CLEANING AND MAINTENANCE

- ³⁵₁₇ Get the periodic maintenance of the appliance once in every 15 days.
- ³⁵₁₇ Maintenance should be done by qualified person.
- ³⁵₁₇ The Vegetable Cutter requires low maintenance (Motor and ball bearings are lubricated).
- ³⁵₁₇ The abrasion and tension of movement belt must be checked at least once in a year.
- ³⁵₁₇ The capacitor may have voltage in it (remaining voltage). It is suggested to discharge the appliance with conductor insulation. (etc.screwdriver).
- ³⁵₁₇ Maintenance of appliance's contactor should be done by compressed air according to frequency of use.
- ³⁵₁₇ Maintenance of slicer blade ;
 - ⇒ Grind the blade with aqueous grinding wheels without disrupting blade angle.
- ³⁵₁₇ Maintenance of thin cubic blade and thick cubic blade ;
 - ⇒ If the blades are damaged after an impact, fix it with little rasp.
- ³⁵₁₇ Maintenance of grater ;
 - ⇒ Grater blades can not be rasped.
 - ⇒ If there is serious abrasion on grater holes, change it.

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

F TROUBLESHOOTING

| | |
|--------------------------------------|--|
| THE APPLIANCE DOESN'T OPERATE | <ol style="list-style-type: none">1. Check if the appliance is plugged in.2. Check the electrical connections and voltage.3. If the appliance's pressing handle is opened, the appliance is not operated.4. If the cover is open, the device will not work.5. If the cover latch to open the device will not work. |
| THE APPLIANCE IS NOISY | <ol style="list-style-type: none">1. Check the cutting discs.2. Check that if there is material accumulated in the tank.3. If hard materials are cut in the appliance, blades may get damaged, check it.4. If the motor is noisy, stop it and call authorized service. |
| THE APPLIANCE STOPPED | <ol style="list-style-type: none">1. The appliance can stop due to low voltage. In this situation check the voltage.2. If the appliance is overloaded, turn off the appliance and allow to cool down by taking off some materials from bowl. |

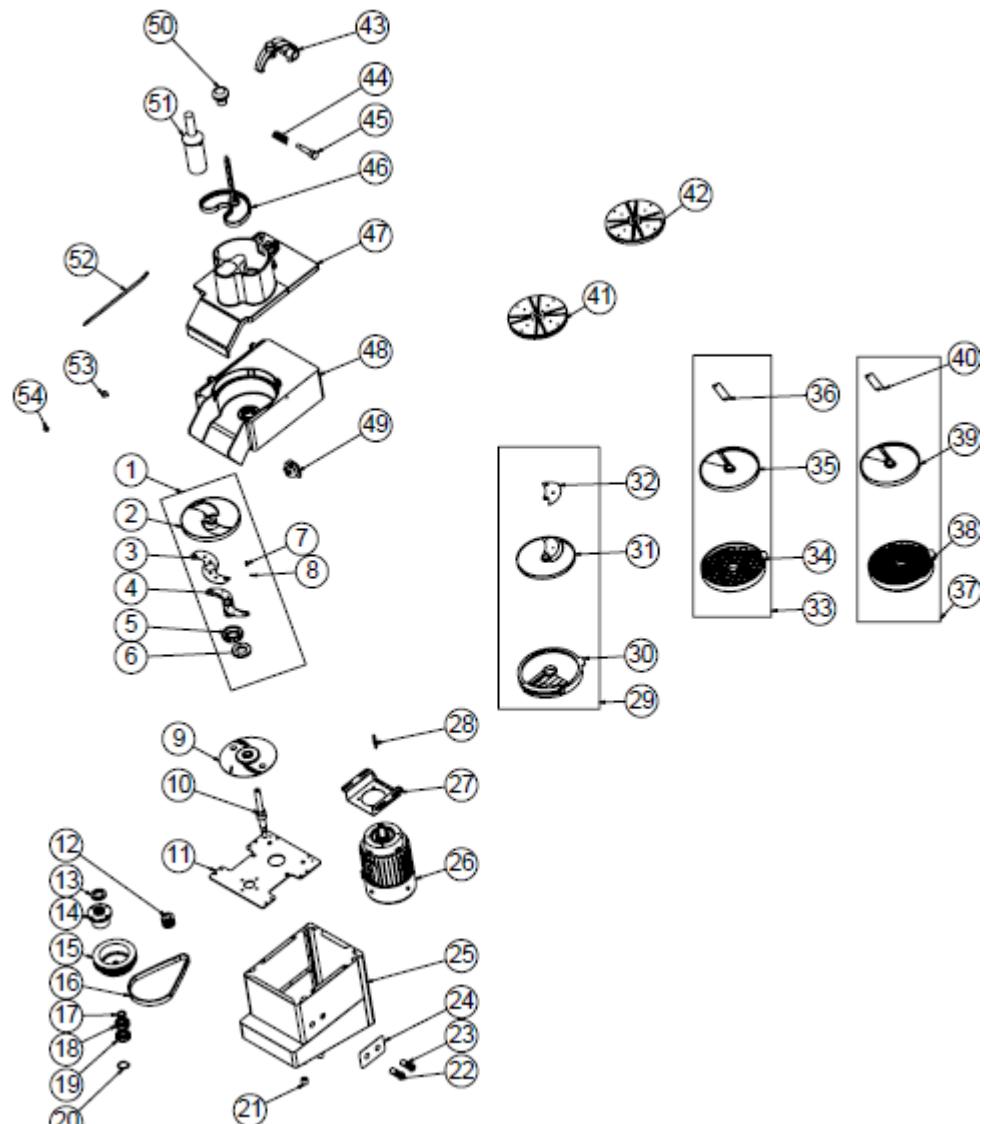
³⁵ If Vegetable Cutting is not done at suitable quality

³⁵ If any function of security doesn't work

Do not use the appliance.

*If these problems are still going on, contact with our authorized service.

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

G SPARE PART LIST-EXPLODING DRAWING

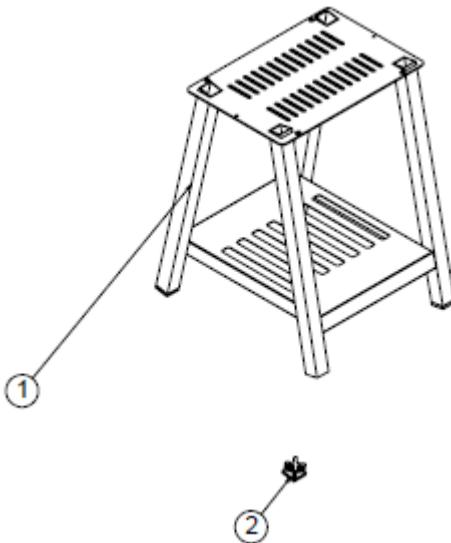
VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

G SPARE PART LIST-EXPLODING DRAWING**PRODUCT CODE: EMP.300**

| NO | PRODUCT NAME | P.CODE |
|-----------|---------------------------|---------------------------|
| 1 | ADJUSTABLE DISC SET | EMP.300-F.01 |
| 2 | DISC BODY | YDK-ERS.SD-CN-0038 |
| 3 | DISC KNIFE | M.BCK-SD-016 |
| 4 | DISC PLASTIC CARRIER | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-059 |
| 5 | DISC NUT | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-061 |
| 6 | DISC WASHER | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-060 |
| 7 | DISC SPRING | M.YAY-ERS-024 |
| 8 | BALL 4MM | M.MUH-024 |
| 9 | LAUNCHER | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-050 |
| 10 | SLEEVE SHAFT | YTL-ERS.SD-KS-0124 |
| 11 | LOWER TABLE SHEET | YSC-ERS.SD-LZ-0042 |
| 12 | ENGINE PULLEY | YTL-ERS.SD-KS-0067 |
| 13 | FELT 30*47*7 | M.CNT-KCE-003 |
| 14 | barrel | YDK-ERS.SD-CN-0015 |
| 15 | PULLEY | YDK-ERS.SD-CN-0044 |
| 16 | 7 PJ 584 BELT | M.KYS-TKY-004 |
| 17 | FELT 20*28*6 | M.CNT-KCE-014 |
| 18 | BEARING (6204 ZZ) | M.RLM-NRM-014 |
| 19 | BEARING (6303 2RS) | M.RLM-NRM-015 |
| 20 | RING 471-32 | B-SEG-SYH-025 |
| 21 | LOWER STRUT RUBBER | M.ENJ-ERS-LST-011 |
| 22 | RED BUTTON (MOMENTARY) | M.ELK-SLT-BTL-010 |
| 23 | GREEN LIGHTED BUTTON | ERS.M.ELK-SLT-BTL-011 |
| 24 | PANEL LABEL | M.AKS-ETK-LKS-ERS-SDM-011 |
| 25 | CHASSIS | - |
| 26 | ELECTRIC MOTOR | M.ELK-MTR-RSM-066 |
| 27 | ENGINE CONNECTION SHEET | YSC-ERS.SD-LZ-0041 |
| 28 | MAGNETIC SENSOR | M.ELK-SWC-KTG-001 |
| 29 | LOWER DISC | ARA-ERS.SD-F07 |
| 30 | TOP KNIFE ALUMINUM | YDK-ERS.SD-CN-0030 |
| 31 | TOP KNIFE | M.BCK-SD-011 |
| 32 | 20*20 KNIFE PLASTIC | ARA-ERS.SD-F09 |
| 33 | 20*20 CUBIC KNIFE PLASTIC | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-045 |
| 34 | 20x20 CUBIC KNIFE | M.BCK-SD-014 |
| 35 | 10*10 DISC PLASTIC | ARA-ERS.SD-F08 |
| 36 | 10*10 CUBIC KNIFE PLASTIC | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-046 |
| 37 | 10*10 CUBIC KNIFE | M.BCK-SD-013 |
| 38 | 5 MM GRATER | ARA-ERS.SD-0012 |

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

| | | |
|----|----------------------|-----------------------|
| 39 | 7 MM GRATER | ARA-ERS.SD-0013 |
| 40 | PRESS HANDLE | YDK-ERS.SD-CN-0033 |
| 41 | SPRING | M.YAY-ERS-023 |
| 42 | HINGE SHAFT | YTL-ERS.SD-KS-0057 |
| 43 | PLASTIC FOOT | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-072 |
| 44 | TOP COVER | YDK-ERS.SD-CN-0032 |
| 45 | BODY | YDK-ERS.SD-CN-0031 |
| 46 | LOCK PLASTIC | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-051 |
| 47 | HANDLE | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-048 |
| 48 | PUSHER MOUNTING | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-044 |
| 49 | HINGE SHAFT | YTL-ERS.SD-KS-0065 |
| 50 | HINGEBUSH | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-062 |
| 51 | MAGNET | M.MIK-ERS-002 |
| 52 | DISC BODY | YDK-ERS.SD-CN-0038 |
| 53 | DISC KNIFE | M.BCK-SD-016 |
| 54 | DISC PLASTIC CARRIER | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-059 |

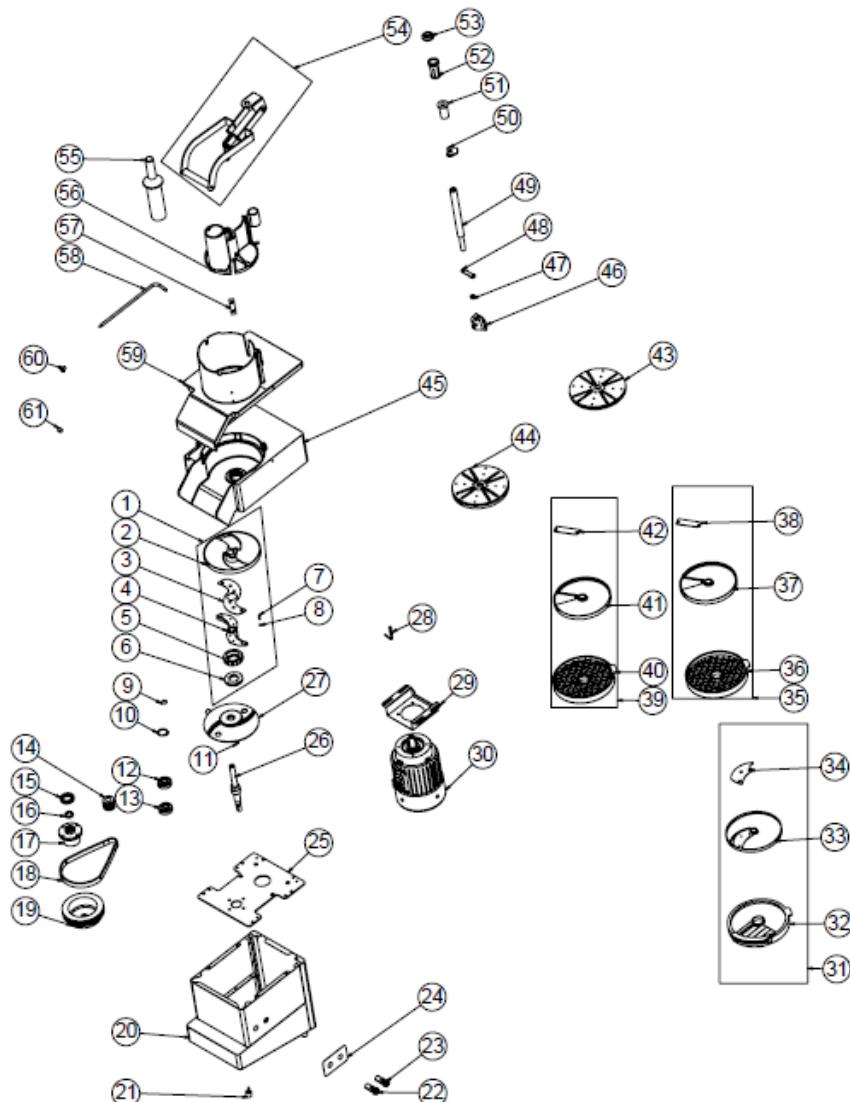


PRODUCT CODE : EMP.300-AS

| NO | PRODUCT NAME | P.CODE |
|----|---------------|--------------------|
| 1 | CHASSIS | - |
| 2 | PLASTIC WEDGE | YPR-ERS.SD-KS-0005 |

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

G SPARE PART LIST-EXPLODING DRAWING



EMP.400

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

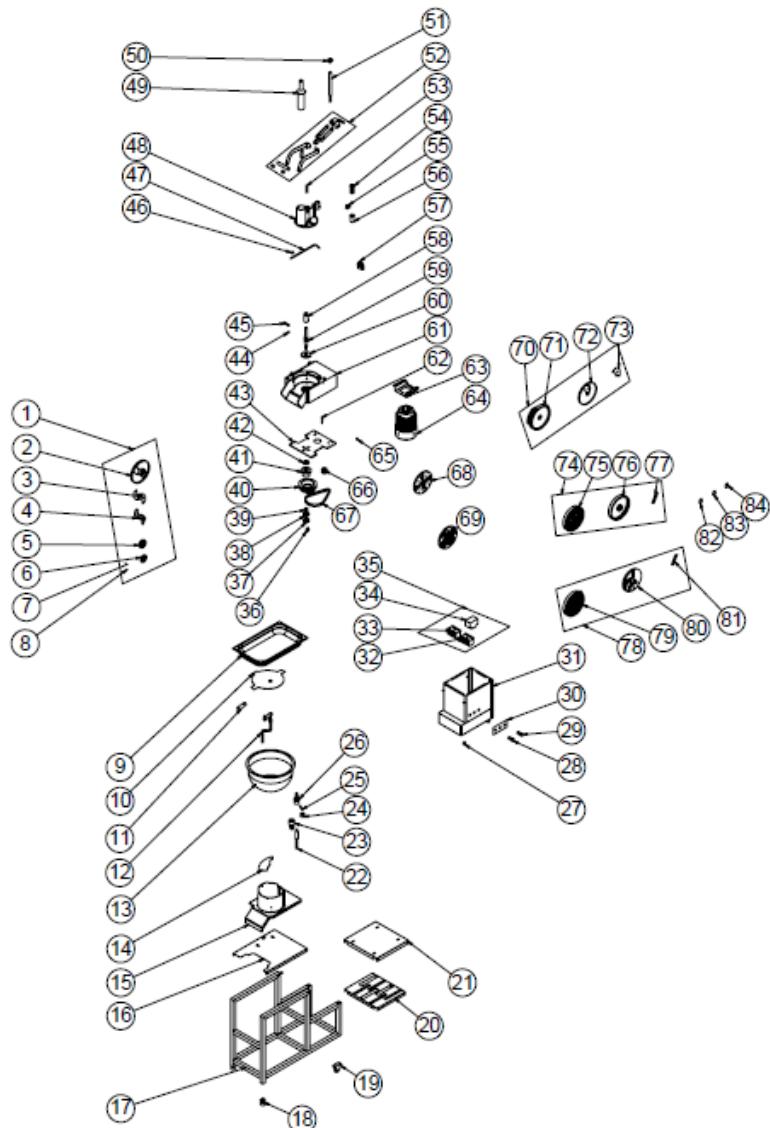
G SPARE PART LIST-EXPLODING DRAWING

| PRODUCT CODE : EMP.400 | | |
|------------------------|---------------------------|---------------------------|
| NO | PRODUCT NAME | P.CODE |
| 1 | DISC BODY | |
| 2 | DISC KNIFE | YDK-ERS.SD-CN-0038 |
| 3 | DISC PLASTIC CARRIER | M.BCK-SD-016 |
| 4 | DISC NUT | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-059 |
| 5 | DISC WASHER | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-061 |
| 6 | DISC SPRING | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-060 |
| 7 | BALL 4MM | M.YAY-ERS-024 |
| 8 | RING 471-32 | M.MUH-024 |
| 9 | RING 471-17 | B-SEG-SYH-025 |
| 10 | RING 472-47 | B-SEG-SYH-011 |
| 11 | BEARING (6204 ZZ) | B-SEG-SYH-012 |
| 12 | BEARING (6303 2RS) | M.RLM-NRM-014 |
| 13 | ENGINE PULLEY | M.RLM-NRM-015 |
| 14 | FELT 30*42*7 | YTL-ERS.SD-KS-0067 |
| 15 | FELT 20*28*6 | M.CNT-KCE-003 |
| 16 | barrel | M.CNT-KCE-014 |
| 17 | 7 PJ 584 BELT | YDK-ERS.SD-CN-0015 |
| 18 | PULLEY | M.KYS-TKY-004 |
| 19 | CHASSIS | YDK-ERS.SD-CN-0044 |
| 20 | LOWER STRUT RUBBER | - |
| 21 | RED BUTTON (MOMENTARY) | M.ENJ-ERS-LST-011 |
| 22 | GREEN LIGHTED BUTTON | M.ELK-SLT-BTL-010 |
| 23 | PANEL LABEL | ERS.M.ELK-SLT-BTL-011 |
| 24 | LOWER TABLE SHEET | M.AKS-ETK-LKS-ERS-SDM-011 |
| 25 | SLEEVE SHAFT | YSC-ERS.SD-LZ-0042 |
| 26 | LAUNCHER | YTL-ERS.SD-KS-0124 |
| 27 | MAGNETIC SENSOR | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-050 |
| 28 | ENGINE CONNECTION SHEET | M.ELK-SWC-KTG-001 |
| 29 | ELECTRIC MOTOR | YSC-ERS.SD-LZ-0041 |
| 30 | LOWER DISC | M.ELK-MTR-RSM-102 |
| 31 | TOP KNIFE ALUMINUM | ARA-ERS.SD-F07 |
| 32 | TOP KNIFE | YDK-ERS.SD-CN-0030 |
| 33 | 20*20 KNIFE PLASTIC | M.BCK-SD-011 |
| 34 | 20*20 CUBIC KNIFE PLASTIC | ARA-ERS.SD-F09 |
| 35 | 20x20 CUBIC KNIFE | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-045 |
| 36 | 10*10 DISC PLASTIC | M.BCK-SD-014 |
| 37 | 10*10 CUBIC KNIFE PLASTIC | YDK-ERS.SD-CN-0038 |
| 38 | 10X10 CUBIC KNIFE | M.BCK-SD-016 |
| 39 | 5 MM GRATER | |
| 40 | 7 MM GRATER | ARA-ERS.SD-F08 |
| 41 | BODY | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-046 |
| 42 | LOCK PLASTIC | M.BCK-SD-013 |
| 43 | MAGNET | ARA-ERS.SD-0012 |
| 44 | MAGNET SHEET | ARA-ERS.SD-0013 |
| 45 | MECHANISM AXLE | YDK-ERS.SD-CN-0031 |
| 46 | UPPER FIT PLASTIC | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-051 |

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

| | | |
|----|-------------------------|-----------------------|
| 47 | SUB POLYAMITE | M.MIK-ERS-010 |
| 48 | TOP CENTERING POLYAMIDE | YSC-ERS.SD-LZ-0123 |
| 49 | TOP FIXING ELEMENT | YTL-ERS.SD-KS-0116 |
| 50 | HANDLE | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-081 |
| 51 | PUSHER MOUNTING | YTL-ERS.SD-KS-0118 |
| 52 | INTERIOR ALUMINUM | YTL-ERS.SD-KS-0117 |
| 53 | HOPPER KNIFE | YTL-ERS.SD-KS-0115 |
| 54 | HINGE SHAFT | ARA-ERS.SD-0016 |
| 55 | COVER | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-079 |
| 56 | HINGEBUSH | YDK-ERS.SD-CN-0043 |
| 57 | MAGNET | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-080 |
| 58 | DISC BODY | YTL-ERS.SD-KS-0065 |
| 59 | DISC KNIFE | YDK-ERS.SD-CN-0041 |
| 60 | DISC PLASTIC CARRIER | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-062 |
| 61 | DISC NUT | M.MIK-ERS-002 |

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

G SPARE PART LIST-EXPLODING DRAWING

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

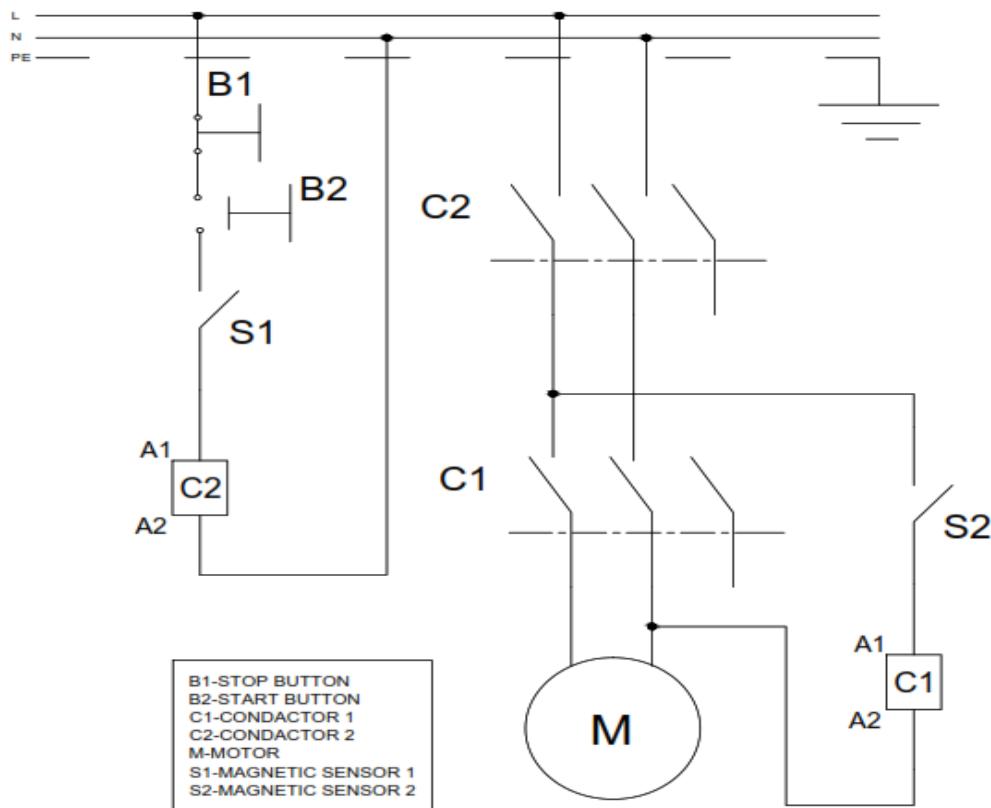
G SPARE PART LIST-EXPLODING DRAWING

| PRODUCT CODE : EMP.800 | | |
|------------------------|--------------------------------|---------------------------|
| NO | PRODUCT NAME | P.CODE |
| 1 | DISC BODY | |
| 2 | DISC BODY | |
| 3 | DISC KNIFE | YDK-ERS.SD-CN-0038 |
| 4 | DISC PLASTIC CARRIER | M.BCK-SD-016 |
| 5 | DISC NUT | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-059 |
| 6 | DISC WASHER | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-061 |
| 7 | DISC SPRING | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-060 |
| 8 | BALL 4MM | M.YAY-ERS-024 |
| 9 | | |
| 10 | FUNNY INNER SHEET | YSC-ERS.SD-LZ-0112 |
| 11 | HANDLE | M.AKS-KLP-BKL-028 |
| 12 | MIXING ARM | YTL-ERS.SD-KS-0112 |
| 13 | BOILER (35*21) | M.MTS-ERS-LK-001 |
| 14 | DIRECTION PLASTIC | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-078 |
| 15 | COVER | YDK-ERS.SD-CN-0041 |
| 16 | TOOL SHEET | YSC-ERS.SD-LZ-0127 |
| 17 | LOWER STAND CHASSIS | - |
| 18 | FOOT | M.AKS-AYK-PLS-008 |
| 19 | WHEEL | M.AKS-TKR-OZL-001 |
| 20 | LOWER STAND SHELF SHEET | YSC-ERS.SD-LZ-0125 |
| 21 | MACHINE BINDING SHEET | YSC-ERS.SD-LZ-0124 |
| 22 | CENTERING SHAFT | YTL-ERS.SD-KS-0108 |
| 23 | MECHANISM ELEMENT | YTL-ERS.SD-KS-0107 |
| 24 | MECHANISM LOCATION | YTL-ERS.SD-KS-0109 |
| 25 | LOCK MECHANISM PIN | YTL-ERS.SD-KS-0110 |
| 26 | CENTERING UPPER ELEMENT | YTL-ERS.SD-KS-0106 |
| 27 | LOWER STRUT RUBBER | M.ENJ-ERS-LST-011 |
| 28 | RED BUTTON (MOMENTARY) | M.Elk-SLT-BTL-010 |
| 29 | GREEN LIGHTED BUTTON | Ers.M.Elk-SLT-BTL-011 |
| 30 | PANEL LABEL | M.AKS-ETK-LKS-ERS-SDM-014 |
| 31 | CHASSIS | - |
| 32 | CONTACTOR LC1D09M7 | Ers.M.Elk-KNT-KNT-027 |
| 33 | GZ1AN11 CONTACTOR | Ers.M.Elk-KNT-KNT-029 |
| 34 | ENGINE PROTECTION LINING SHEET | Ers.M.Elk-SLT-MK-005 |
| 35 | CABLE BACKET | M.Elk-KD-SD-005 |
| 36 | RING 471-17 | B-SEG-SYH-011 |
| 37 | BEARING (6204 ZZ) | M.RLM-NRM-014 |
| 38 | BEARING (6303 2RS) | M.RLM-NRM-015 |
| 39 | FELT 20*28*6 | M.CNT-KCE-014 |
| 40 | PULLEY | YDK-ERS.SD-CN-0044 |
| 41 | barrel | YDK-ERS.SD-CN-0015 |
| 42 | FELT 30*42*7 | M.CNT-KCE-003 |

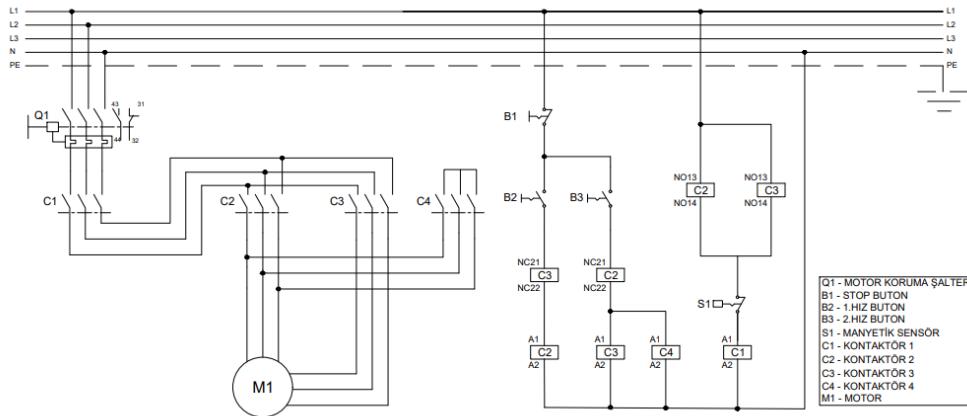
VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

| | | |
|----|---------------------------|-----------------------|
| 43 | LOWER TABLE SHEET | YSC-ERS.SD-LZ-0042 |
| 44 | MAGNET | M.MIK-ERS-010 |
| 45 | MAGNET SHEET | YSC-ERS.SD-LZ-0123 |
| 46 | HINGEBUSH | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-062 |
| 47 | HINGE SHAFT | YTL-ERS.SD-KS-0065 |
| 48 | INTERIOR ALUMINUM | YDK-ERS.SD-CN-0043 |
| 49 | PUSHER MOUNTING | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-079 |
| 50 | TOP FIXING ELEMENT | YTL-ERS.SD-KS-0115 |
| 51 | MECHANISM AXLE | YTL-ERS.SD-KS-0116 |
| 52 | HANDLE | ARA-ERS.SD-0016 |
| 53 | HOPPER KNIFE | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-080 |
| 54 | TOP CENTERING POLYAMIDE | YTL-ERS.SD-KS-0117 |
| 55 | UPPER FIT PLASTIC | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-081 |
| 56 | SUB POLYAMITE | YTL-ERS.SD-KS-0118 |
| 57 | LOCK PLASTIC | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-051 |
| 58 | MIDDLE LAUNCHER SHAFT | YTL-ERS.SD-KS-0114 |
| 59 | SLEEVE SHAFT | YTL-ERS.SD-KS-0124 |
| 60 | BODY TOP SHEET | YSC-ERS.SD-LZ-0110 |
| 61 | BODY | YDK-ERS.SD-CN-0031 |
| 62 | MAGNETIC SENSOR | M.Elk-SWC-KTG-001 |
| 63 | ENGINE CONNECTION SHEET | YSC-ERS.SD-LZ-0041 |
| 64 | ELECTRIC MOTOR | M.Elk-MTR-RSM-101 |
| 65 | MAGNET | M.MIK-ERS-002 |
| 66 | ENGINE PULLEY | YTL-ERS.SD-KS-0067 |
| 67 | 7 PJ 584 BELT | M.KYS-TKY-004 |
| 68 | 7 MM GRATER | ARA-ERS.SD-0013 |
| 69 | 5 MM GRATER | ARA-ERS.SD-0012 |
| 70 | | |
| 71 | LOWER DISC | ARA-ERS.SD-F07 |
| 72 | TOP KNIFE ALUMINUM | YDK-ERS.SD-CN-0030 |
| 73 | TOP KNIFE | M.BCK-SD-011 |
| 74 | | |
| 75 | 20*20 KNIFE PLASTIC | ARA-ERS.SD-F09 |
| 76 | 20*20 CUBIC KNIFE PLASTIC | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-045 |
| 77 | 20x20 CUBIC KNIFE | M.BCK-SD-014 |
| 78 | | |
| 79 | 10*10 DISC PLASTIC | ARA-ERS.SD-F08 |
| 80 | 10*10 CUBIC KNIFE PLASTIC | M.ENJ-ERS-PLS-SDM-046 |
| 81 | 10*10 CUBIC KNIFE | M.BCK-SD-013 |
| 82 | RING 471-32 | B-SEG-SYH-025 |
| 83 | RING 471-17 | B-SEG-SYH-011 |
| 84 | RING 472-47 | B-SEG-SYH-012 |

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

H ELECTRIC CIRCUIT SCHEMA**EMP.300-EMP.400**

VEGETABLE CUTTER and WITH SILO

H ELECTRIC CIRCUIT SCHEMA**EMP.800**